Premium Home Plus - Enhanced Version 萬家寶 Plus - 加強版



Provide comprehensive coverage for your household contents & building structure 全面保障您的家居財物及樓宇結構



Premium Home Plus - Enhanced Version Comprehensive Household Insurance

Section 1 - Household Contents "All Risks"

We cover your household contents against accidental loss or damage occurring within your home.

We also cover you and your family members against accidental loss of or damage to personal effects and valuables such as jewellery, watches, furs, common portable audio-visual equipments, photographic equipment, fine arts and antiques, etc. on a worldwide basis.

We cover interior building improvement of your home including renovation and refurbishment of fixtures, fittings and flooring carried out by you.

Free Extra Benefits

A. Legal Liability

We offer worldwide cover (including in USA/Canada) against personal legal liability in respect of accidental bodily injury and property damage to a third party due to you or your family members' negligence, subject to Hong Kong laws and jurisdiction.

We also cover you against legal liability as an owner of the insured premises but not in occupation of it up to HK\$1,000,000.

B. Unauthorized Use of Credit Card / Cash Card

We cover loss arising out of unauthorized use of credit card or cash disbursement card.

C. Loss of Personal Document

We cover the out-of-pocket expense for applying replacement of passports or other personal documents.

D. Loss of Cash or Travellers' Cheque

We cover you for loss of cash or travellers' cheque due to theft, burglary or robbery.

E. Accidental Damage to Mobile Phone

We cover repair cost against accidental damage to your mobile phone.

(Non-declared mobile phone is not covered and liquid damage is excluded.)

F. Loss or Accidental Damage to Notebook or Tablet Computer

We cover accidental loss of or damage to your personal notebook or tablet computer.

G. Loss or Accidental Damage to Wine

We cover accidental loss of or damage to un-opened bottle of wine at your home.

H. Personal Accident

We cover accidental death of any Insured(s) caused by fire, burglary, or accidental injury occurring at your home.

I. Removal of Household Contents by Professional Remover

We cover accidental loss of or damage to your household contents while being moved by professional movers to new home within Hong Kong. (subject to declaration before transit)

J. Temporary Storage

We cover accidental loss of or damage to your household contents while being temporarily removed from your home due to cleaning, repair or maintenance for up to 14 days.

K. Alternative Accommodation

We cover the expenses for alternative accommodation if your home becomes uninhabitable as a result of an insured accident.

L. Removal of Debris

We cover cost and expenses necessarily incurred in removing debris as a result of an insured accident.

M. Frozen Foods

We cover damage to frozen foods and drinks due to accidental breakdown of refrigerator or freezer provided the unit is less than 5 years old.

N. Replacement of Locks and Keys

We cover the cost for the locks and keys of your home/vehicle includina:

- replacing keys if the keys are stolen or lost;
- replacing locks and keys if break-in happens;
- engaging a locksmith to gain access to your home or vehicle due to the loss or theft of keys;
- car rental fees if it takes more than 24 hours to replace a new key to your vehicle.

O. Accidental Breakage of Window Glass

We cover accidental breakage of window glass at your home.

P. Rainwater Seepage

We cover physical loss of or damage to your household contents, personal effects and valuables caused by rainwater seepage due to tropical signal no.3 or above or rainstorm signal "Amber" or above.

Coverage Summary -Section 1 Household Contents "All Risks"

Coverage	Maximum Limi Light Plan	t Per Year (HK\$) Standard Plan
Household Contents "All Risks"	\$500,000	\$1,000,000
 Household Contents 	\$50,000/ item	\$100,000/ iten
 Personal Effects & Valuables 		
- inside your home	\$100,000 (\$5,000/ item)	\$100,000 (\$10,000/ item
- outside your home	\$10,000	\$20,000
Building Betterment	\$2,500/ item) \$100,000	(\$5,000/ item) \$150,000
Free Extra Benefits		
A. Legal Liability	\$5,000,000	\$5,000,000
B. Unauthorized Use of Credit Card / Cash Card	\$3,000	\$3,000
C. Loss of Personal Document	\$1,500	\$2,000
D. Loss of Cash or Travellers' Cheque	\$1,000	\$2,000
E. Accidental Damage to	\$1,500	\$2,000
Mobile Phone	(up to 2 phones)	
F. Loss or Accidental Damage to		
Notebook / Tablet Computer	¢	\$10,000
inside your homeoutside your home	\$5,000 \$5,000	\$10,000 \$5,000
G. Loss or Accidental Damage to Win	e \$1,000	\$1,000
H. Personal Accident	\$50,000	\$50,000
I. Removal of Household Contents	\$30,000	\$50,000
by Professional Remover	(\$3,000/ item)	(\$3,000/ item)
J. Temporary Storage	\$30,000	\$50,000
. , ,	(\$3,000/ item)	(\$3,000/ item)
K. Alternative Accommodation	\$20,000	\$30,000
,	(\$1,000/ day)	(\$1,000/ day)
L. Removal of Debris	\$5,000	\$50,000
M. Frozen Foods	\$2,000	\$3,000
N. Replacement of Locks and Keys	\$2,000	\$2,000
O. Accidental Breakage of Window G	lass \$3,000	\$5,000

(Please refer to the limits in Section 1 Household Contents "All Risks")

Excess for Section 1 (exclude rainwater seepage): HK\$250 for each and

every claim.

Excess for rainwater seepage: the first HK\$3,000 or 10% of adjusted loss for each and every claim, whichever is greater.

Coverage Summary - Section 2 Building

Coverage

We protect your residential building against fire, lightning, explosion, earthquake, impact of aircraft, bursting or overflowing of domestic water tanks or pipes, windstorm, typhoon, flood, riot or strike, malicious damage, impact by third party vehicles, landslides & subsidence.

"Building" includes building structure, fixtures & fittings, flooring, walls, tiles, doors and windows.

Excess

- 10% of adjusted loss subject to minimum of HK\$250 for each and every non-water damage
- 10% of adjusted loss subject to minimum of HK\$1,000 for each and every water damage

Annual Premium Rate

Building Only

Sum Insured (HK\$)	Premium Rate
More than \$1.5M	0.07% of sum insured
\$1.5M or below	0.08% of sum insured

Contents + Building (5% discount)

Sum Insured (HK\$)	Premium Rate
More than \$1.5M	0.0665% of sum insured
\$1.5M or below	0.076% of sum insured

Optional Cover

Owner's Liability

We cover your legal liability as a property owner in respect of third party bodily injury and/or property damage. This cover includes compensation to the third party and insured(s)' legal defense costs.

萬家寶 Plus - 加強版 綜合家居保險

第一部分 - 家居財物全險

保障您的家居財物於您家中因意外事故而導致之損失。

保障更包括您及您的家人於世界任何地方因意外事故而 導致個人財物及貴重物品之破壞及損失,例如:珠寶、 首飾、手錶、皮草、手提影音器材、攝影器材、藝術品 及古玩等。

保障您家中樓宇結構的自置裝修,包括翻新入牆櫃、 牆身油漆、牆紙及地板。

免費額外保障

A. 法律責任保障

保障您和您的家人於世界各地(包括美國/加拿大)因個人疏忽引致第三者身體傷亡或財物損毀而需負上的法律責任,但以香港法律為準。

此保單亦保障您作為非自住用途的投保物業的業主所需負上的 法律責任,最高賠償額為港幣1,000,000元。

B. 信用卡/現金提款卡被盜用之損失保障

保障您的信用卡或現金提款卡被盜用之損失。

C. 個人證件遺失保障

保障您補領遺失或損壞的護照或其他個人証件的費用。

D. 現金或旅行支票之損失保障

保障你的現金或旅行支票被盜竊或搶劫之損失。

E. 手提電話之意外損毀

保障您的手提電話因意外損毀而引致之維修費。(未填報之手提電話型號將不包括在內及不保障因液體引致的損壞)

F. 筆記本型或平板電腦損失保障

保障您的筆記本型或平板電腦因意外引致之損失或損毀。

G. 洒類指失保障

保障存放於您家中未開封的酒類因意外引致之損失或損毀。

H. 個人意外保障

保障您和您的家人於家中因火災、盜竊、搶劫或意外而不幸身 故。

1. 搬運保障

保障您的家居財物由專業搬運公司在本港替您搬屋的過程中所 造成之損毀。(須於搬遷前向我們聲明)

J. 短暫寄存

保障您的家居財物因清潔、修理或保養暫時存放在本港其他地 方於14天內因意外導致之損毀。

K. 臨時居住津貼

保障您的家居因意外損毀而暫時不能居住,需另行租住別處之 臨時居住津貼。

L. 清理家居廢物

保障您需支付清理災場之清潔費用。

M. 冷藏食品

保障機齡五年或以下的雪櫃於損壞時所導致冷藏食品和飲料變 壞。

N. 更換門/車鎖及門/車匙

保障您的門/車鎖及門/車匙之更換費用,包括:

- 因被盜或遺失而需要配製新門/車匙;
- 因爆竊而引致更換鎖/匙之費用;
- 因被盜或遺失鎖匙而需要開門/車鎖之費用;
- 因配製車匙需超過24小時之合理和車費用。

〇. 玻璃窗之意外捐毁

保障您家中的玻璃窗因意外捐毁。

P. 雨水滲漏保障

保障您的家居財物,個人財物及貴重物品在"颱風信號3號或以上"或"黃色暴雨警告信號或以上"縣掛的情況下因雨水滲漏而導致之損失。

保障範圍表:第一部份 家居財物全險

保障範圍	每年最高賠償額(港幣\$) 基本計劃 標準計劃	
	\$500,000	\$1,000,000
家居財物個人財物及貴重物品	每件\$50,000	每件\$100,000
- 於您家中	\$100,000	\$100,000
- 於您家以外的地方	(每件\$5,000) \$10,000	(每件\$10,000 \$20,000
• 自置裝修	(每件\$2,500) \$100,000	(每件\$5,000) \$150,000
免費額外保障		
A. 法律責任保障	\$5,000,000	\$5,000,000
B. 信用卡/現金提款卡 被盜用之損失保障	\$3,000	\$3,000
C. 個人證件遺失保障	\$1,500	\$2,000
D. 現金或旅行支票之損失保障	\$1,000	\$2,000
E. 手提電話之意外損毀	\$1,500 (只限2個 手提電話)	\$2,000 (只限2個 手提電話)
F. 筆記本型或平板電腦損失保障		
- 於您家中 - 於您家以外的地方	\$5,000 \$5,000	\$10,000 \$5,000
G. 酒類損失保障	\$1,000	\$1,000
H. 個人意外保障	\$50,000	\$50,000
I. 搬運保障	\$30,000 (每件\$3,000)	\$50,000 (每件\$3,000)
J. 短暫寄存	\$30,000 (每件\$3,000)	\$50,000 (每件\$3,000)
K. 臨時居住津貼	\$20,000 (每日\$1,000)	\$30,000 (每日\$1,000)
L. 清理家居廢物	\$5,000	\$50,000
M. 冷藏食品	\$2,000	\$3,000
N. 更換門/車鎖及門/車匙	\$2,000	\$2,000
 O. 玻璃窗之意外損毀	\$3,000	\$5,000

P. 雨水滲漏保障 (請參照項目1 家居財物全險之賠償額)

自負金額:項目1(除雨水滲漏保障)每宗索償之自負金額為港幣 \$250。

·雨水渗漏保障,每宗索償之自負金額為損失額之10%或港幣\$3,000, 以較高者為準。

保障範圍表:第二部份 樓宇結構

保障範圍

保障您的住宅樓宇結構因火災、閃電、爆炸、 地震、墜下之飛機、水管或水箱爆裂或滿溢、 風暴、颱風或水浸、暴動或罷工、惡意破壞、 第三者汽車撞擊、山泥傾瀉而引致之損失。

樓宇結構包括住宅的建築結構、地板、牆壁、 瓷磚及門窗等。

自負金額

- 每宗非水損引致索償之自負金額為核實損失 之10%或港幣\$250,以較高者為準
- 每宗水損引致索償之自負金額為核實損失之 10%或港幣\$1,000,以較高者為準

年保險費率

獨立樓宇結構

投保額 (港幣)	保費率
\$1.5M 以上	投保額之 0.07%
\$1.5M 或以下	投保額之 0.08%

家居財物+樓宇結構(95折優惠)

投保額 (港幣)	保費率
\$1.5M 以上	投保額之 0.0665%
\$1.5M 或以下	投保額之 0.076%

自選保障項目

業主法律責任

保障您作為業主因疏忽導致第三者身體傷亡或 財物損失,而需負上的法律責任,當中包括有 關的法律責任賠償及訴訟支出。

Premium Home Plus - Enhanced Version **Proposal Form**

萬家寶Plus - 加強版

PP01PHP-EV09/16B

投保表格		
Policy Effective Date		
保單生效日期:MM/月DD/日	YY	YY/年
Information of the Proposer 投保人資料 Please complete in English BLOCK letters 請以英文正楷填寫		
Name 姓名 :		
HK ID Card No.香港身份證號碼:		
Occupation 職業 :		
Email 電郵地址 :		
Tel No. 電話號碼 (Residence住宅) :		
(Mobile 手提電話):		
Proposed Location of Risk 投保物業地址:		
HK 香港島 □ KLN 九龍 □ NT 新界 □ Outlying Isla	 nd 離島	
Year of Building 樓宇年份:		
Type of Building:	ing)	
Occupancy : Self-Occupied Tenant Rental 住宅用途 自住 租用 出租		
Mailing Address (if different from location of risk) 通訊地址 (如與投保物	業不同):	
□ HK 香港島 □ KLN 九龍 □ NT 新界 □ Outlying Isla	nd 離島	
Insurance Information 投保資料	V =	N. 不
Please answer the following questions 請回答下列問題 1. Have you ever been refused and/or required of special terms	Yes 是	No 否
(or additional premium) for any home insurance cover? 閣下於投保其他家居保險計劃時曾否被拒絕或被要求繳付額外 保費(或被附加特別條件)?		
2. Have you sustained any loss, damage, liability or accident indemnified under any home insurance cover during the past three years?		
mree yeurs: 閣下曾否在過去三年內,因遺失、損毀、法律責任或意外而於 任何家居保險計劃提出索償?		
If the property age is above 40 years, please answer the follow question 如投保物業樓齡超過40年,請回答下列問題:	ons:	
3. Has your Building received any Orders from the Government		
regarding your Building? 過往曾否收取政府對閣下樓宇發出的命令?		
If you answer "Yes" , please give details on a separate sheet. 如答案為"是"者,請另加紙說明。		
 Has any renovation work ever been done during the past 5 years? 過去五年內閣下是否進行過維修 / 保養工程? 		
□ Wiring □ Pipes □ Drains □ Walls □ Other 電線 喉管 排水溝 牆身 其它_	S	

Coverage Required 投保類別

Section 1 第一部份 – Household Contents "All	l Risks" 家居財物全險	In relation to the personal data co
Please "✓" the appropri	ate box 請在適當的方格加上" / "號	就有關從此表格所收集的個人資料 1. The building structure of Locat
	al Premium(HK\$)年保費(港幣)	本人/吾等之投保物業乃石屎殖
	計劃 Standard Plan標準計劃	Occupancy of Location of commercial use.
500 or below 500 或以下	□ \$800	本人/吾等之投保物業純屬私人
501-700	□ \$1,050	In the event of differences betw
701-1,000 🔲 \$830	□ \$1,280	version shall prevail. It is also
1,001-1,500		issued in English version only approved.
1,501-2,000		本人/吾等同意如本文之譯本於
2,001-2,500		保險契約只會以英文發出,並
		I/we agree that AIG Insurance right to accept or reject my/o
Mobile Phone Model declaration (Maximum Coverag	e : 2 mobile phones)	approved by AIG Hong Kong,
手提電話型號(最多保障兩個手提電話)		本人/吾等同意美亞保險香港有
1) 2)		利; 並明白申請經美亞保險接 5. I/we agree that this Proposal I
If you want to purchase additional insurance on value	ables exceeding policy article limit,	the insurer, AIG Hong Kong. I
please list items individually. (Optional with additional	ıl premium)	correct and complete to the be
如閣下之個別貴重物品價值超出保障範圍內之承保額而需	購買額外保障,請分別填寫及列明物品	本人/吾等同意此投保表格為2
種類及價值。(可選擇投保與否並附加額外保費)		内所填報之資料,據本人所知 6. If this application is made thro
Item: Va	lue (HK\$) :	AIG Insurance Hong Kong Lin
投保物品 價	值	arranging and/or renewing the
Section 2 第二部份 – Building (Optional or standalone	e) 樓宇結構 (可選擇性或獨立投保)	如本申請是經由保險經紀安排 付佣金,作為保險經紀安排()
Sum Insured (HK\$) 投保額(港幣) Packag		7. In relation to the personal date
Tuckdy	Canality Manager	就有關從此表格所收集的個人
Building 棲宇結構 (Below \$1,500,000或以下)	□ 0.08%	(a). (Unless specifically indicated
Building 樓宇結構 (Below \$1,500,000或以下) Building 樓宇結構 (Over 多於 \$1,500,000)	□ 0.07%	necessary for AIG Insurance H data not provided may mean
Please complete the following 請填寫下方表格		 除非於本表格上另有訂明,
NOTE : Please use Reinstatement Cost or Mortgage Lo	oan Amount	□ 險")處理此申請的所需資料, □ (b). The personal data collected in
註:請按重建費用或按揭貸款金額計算		Privacy Policy, which include u
Sum Insured: Annual Pr	emium Rate (%)	 (including obtaining reinsure
投保額 X 全年保費	率 (investigation, payment and su
Mortgagee 按揭銀行/財務公司名稱:		□ 美亞保險可按列於其私隱政策 □ 的保單(包括獲取再保險、核
(Section 2 - Minimum annual premium for building co	overage in HK\$600)	「何有關用途」;
第二部份 - 樓宇結構最低保費為港幣600元)		(c). Unless I /we have indicated of
Owner's Liability (Optional Cover) 業主法律責任 (自認	罪位除证日)	which I/we take note), AIG HK e-mail address) to contact me/
		 my/our contact details may no
Owner's Liability (HK\$) 業主法律責任 Additiona		I 除非本人/吾等於以下的「不叫
\$1,000,000	☐ \$ 100 ☐ \$ 100	I 美亞保險可使用本人/吾等的閣 它由AIG集團提供之保險產品
\$2,000,000 5% Premium Discount will be offered if Section 1 "Hou	☐ \$ 180	1 如此使用;
"Building" are purchased at the same time.	seriold Contents All Risk & Section 2	 (d). AIG HK may transfer the person
凡同時投保項目1 "家居財物全險"及項目2"樓宇結構"	,可獲5%保費折扣優惠。	 Kong or overseas) for the purp i) Third parties providing s
		roincurancol:
Sub-Total 小計 (HK\$):Less 減 5%(H	HK\$):	ii) Financial institutions for
Total 總計 (h	HK\$):	payments; iii) In the event of a claim,
Payment Method 保費付款方法	- , , -	providers, legal services pr
Please "✓"the appropriate box 請在適當的方格加上"。	✓"號	iv) For the purpose of conduc
☐ Payment by Cheque 支票付款		authorized by the AIG grou v) Another member of the AIG
Cheque No . 支票號碼:		please see AIG HK's Data I
Cheque No. 又示加啊.		vi) Other parties referred to in
Bank 銀行 :		, 美亞保險亦可向以下類別的人 所列明之用途:
Cheque should be crossed and made payable to "A	AIG Insurance Hong Kong Limited"	(i) 提供有關本人/吾等保單管
劃線支票抬頭請註明「美亞保險香港有限公司」		(ii) 財務機構,作處理此申請及
☐ Payment By Credit Card 信用卡付款		(iii) 公證人、調查員、第三者會 者、及交通工具機構,以處
		(iv) AIG集團授權的市場推廣公
☐ VISA* VISACard VISA † ☐ Matter Mo	aster Card 禺事建卞	(v) 其它在任何國家之AIG集團 單請參閱美亞保險私隱政策
Card No. 信用卡號碼 :		(vi) 其它於美亞保險私隱政策所
Expiry Date 信用卡屆滿日期:		(e). I/we may gain access to, or re reasonable fee), or opt out of
		writing to the Privacy Complia
Card Holder's Name 信用卡持有人姓名 :		cs.hk@aig.com. The full version 本人/吾等可隨時致函到美亞伊
Card Holder's Signature 信用卡持有人簽署:		電郵:cs.hk@aig.com)
Date 日期 :		www.aig.com.hk o
I hereby authorize and request AIG Insurance Hong Kong Limite	ed to charge my VISA/ MasterCard account	不此取推磨咨判(加関下不欲)
for the premium stated on this Proposal Form.	ロトトロホナルナナルロキャグションロカ	I I MANAGESCA (MIB) I I MA
本人茲授權並要求美亞保險香港有限公司從本人之VISA/MASTEI	ストアロツ又ツ 全技 米衣恰 川 社 明 之 保 質。 ・	i
For office use only 公司專用		!
Producer Name Producer Code		
Producer Code Producer Contact Tel. No.		Signature of Proposer to
	ı	Signature of Proposer Total

Declaration 聲明:

lected in this application form, I/we agree and acknowledge that: ,本人/吾等同意及確認:

- ion of Risk is of concrete construction.
- Risk is solely for private residential purpose and there is no
- 住字用涂, 並不作任何商業用涂。 een the English and Chinese version of this Proposal Form, the English
- understood that the insurance policy relevant to this Proposal Form is and will be binding upon this Proposal Form being accepted and
 - 意義上遇到任何爭議時, 一概以英文版本為準;本人/吾等同時明白 會於本申請獲接納及核實時生效。 Hong Kong Limited (hereinafter called "AIG Hong Kong") reserves its
- our application for insurance. If the Proposal Form is accepted and the policy will become effective. ·限公司 (以下簡稱為「美亞保險」),保留一切接納申請與否之權 納及批核後,保障才正式生效。
- form shall be the basis of the insurance contract between me/us and /we declare that the statements made in this Proposal Form are true. st of my/our knowledge and helief 5人與美亞保險訂立保險契約之根據。本人/吾等特此聲明此投保表格
- 並確定全部正確無訛、完整及足夠。 ugh an insurance broker, by signing this form the applicant agrees to nited paying the insurance broker commission as remuneration for insurance policy. 申請人在簽署本表格後,同意美亞保險香港有限公司向保險經紀支 及/或續保)有關保單的報酬。
- collected in this application form. I/we garee and acknowledge that: 資料,本人/吾等同意及確認:
- otherwise in this form) the personal data requested in this form is ong Kong Limited ("AIG HK") to process this application and any such his application cannot be processed 表格所要求提供的個人資料是供美亞保險香港有限公司("美亞保 若未能提供任何所需資料此申請則可能不被處理;
- this form may be used by AIG HK for the purposes stated in its Data nderwriting and administering the insurance policy being applied for ince, underwriting renewals, data matching, claim processing, progation and any related purposes). 的用途使用此表格所收集之個人資料,其用途包括核保及管理已申請 保續保之保單、資料配對、處理索賠、調查、付款及行使代位權及任
- otherwise by ticking the "Promotion Material Opt-out" box below (of may use my/our contact details (name, address, phone number and us about other insurance products provided by the AIG group and that
- t be so used without me/us giving this agreement. 效取推廣資料」方格填上√號以作表示(其內容本人/吾等已細閱), 絡資料(姓名、地址、電話號碼及電郵地址)聯絡本人/吾等有關其 ,而在未獲本人/吾等同意的情況下,本人/吾等之個人資料將不會被
- onal data to the following classes of persons (whether based in Hong ooses identified in (b) and (c) above:
- ervices related to the administration of my/our policy (including
- the purpose of processing this application and obtaining policy
- loss adjustors, assessors, third party administrators, emergency oviders, retailers, medical providers and travel carriers:
- ting direct marketing activities (per (c) above), marketing companies
- group (for all of the purposes stated in (b) and (c)) in any country rivacy Policy for current list of relevant countries; or
- AIG HK's Data Privacy Policy for the purposes stated therein.
- 士 (不論在香港或海外)轉交該些個人資料,作上述 (b)及 (c)項
- 理服務的第三者(包括再保險公司);
- 收取保費;
- · 理人、緊急支援服務提供者、法律服務提供者、零售商、緊癢提供 理索僧事宜;
- 司,以作直銷之用(如上(c)項所述);
- 之成員公司,作上述(b)及(c)項所有列明之用途 有關之國家名
- 列明的人士,作於私隱政策列明之用途。
- equest correction of my/our personal data (in both cases, subject to a my/our personal data being used for direct marketing at any time, by nce Officer of AIG Insurance Hong Kong Limited at GPO Box 456 or n of AIG HK's Data Privacy Policy can be found at www.aig.com.hk. ·險香港有限公司之私隱事務主任(地址:香港郵政總局信箱456號或 、或要求修改本人/吾等的個人資料(美亞保險可就查閱及修改要求 本人/吾等的個人資料用作直銷用途。美亞保險私隱政策的全文載於

Promotion Materi	ial Opt-out (if yo	ou wish to opt	-out, please tick)
不收取推廣資料	(如閣下不欲收)	取推廣資料,	請在方格填上/號)

Signature of Proposer 投保人簽署:	Date日期:

Major Exclusions

- Special equipment or apparatus used in connection with any profession, business or employment, or item which is insured under a separate policy:
- Uninsurable risk such as scratching, corrosion, wear and tear, mechanical or electrical breakdown;
- Malicious damage or vandalism by a person residing in the insured premises;
- Contact lenses, mobile/portable phone unless otherwise specified in Section 1E;
- 5. Breakage of glass, chinaware, porcelain or item of fragile nature;
- 6. Loss arising from unattended vehicle;
- 7. Detention, seizure or confiscation by customs or other officials;
- 8. Contents on roof or open area;9. Aerial devices or satellite dish;
- 10. The insured premises unoccupied for more than 30 days;
- Damage / losses caused by construction, renovation, alteration or decoration work on the insured premises.

Remarks

- Coverage of this insurance plan is only applicable to the multi-storey residential building of age less than or equal to 40 years and on 1st level or above. For Village/Town House or Building other than the above or flat/apartment with gross floor area over 3,000 sq.ft. may apply additional premium and excess, please refer to us for consideration.
- The insured premises is not used for commercial purposes and is a permanent residential unit, apartment or a house located in the Hong Kong Special Administrative Region (Hong Kong SAR). All structure of the insured premises must be under legal construction.
- Changes of risk location or other details, please notify us as soon as possible.
- 4. In case of cancellation, minimum retention premium per policy is HK\$400.

The above information is intended as a general summary and does not form part of the policy contract. Please refer to the policy wording for exact terms and conditions and details of the exclusions.

主要不保事項

- 1. 與受保人的專業、業務或職業有關的工具、儀器或已受其他保單所保障 之物件;
- 2. 物件表面因刮花、腐蝕、天然損耗、機件或電器故障引致之損毀;
- 3. 在受保物業居住的人有意或惡意地造成物件破壞或損毀;
- 隱形眼鏡、流動/手提電話(項目1E.除外);
- 5. 玻璃器皿、瓷器或其他易碎物品的破裂或破損;
- 6. 物件在沒有鎖好的汽車內被竊或損毀;
- 7. 被海關或其他政府官員沒收,扣留或充公的物件;
- 8. 存放在露天或天臺上的物品;
- 9. 任何無線電接收或發放裝置或衛星天線;
- 10. 承保單位空置超過30天;
- 11. 不承保受保物業因進行室內興建、維修、改裝及翻新工程而造成的損毀 或損失。

備註

- 本計劃之保障只適合樓齡40年以下及多層大廈2樓或以上之純住宅單位,而其他情況(例如村屋、獨立屋)或居住單位建築面積超過3,000平方呎,需附加額外保費及自負金額,如有問題請先向本公司查詢。
- 受保物業是非商業用途及位於香港特別行政區的永久落成住宅單位、建築物或屋宇,並且所有家居建構須為合法建設。
- 3. 受保物業地址或其他資料變更,請即通知本公司。
- 4. 如需取消保單,每張保單須保留最少保費港幣400元。

上述資料僅為摘要,並不構成保險合約的一部份。有關詳盡條款及細則,以 及不保事項細則,概以保單為準。 American International Group, Inc. is a leading global insurance organization. Founded in 1919, today we provide a wide range of property casualty insurance, life insurance, retirement products, mortgage insurance and other financial services to customers in more than 100 countries and jurisdictions. Our diverse offerings include products and services that help businesses and individuals protect their assets, manage risks and provide for retirement security. AIG common stock is listed on the New York Stock Exchange and the Tokyo Stock Exchange.

AIG Insurance Hong Kong Limited is a wholly owned subsidiary of the American International Group Inc.

AIG is the marketing name for the worldwide property-casualty, life and retirement, and general insurance operations of American International Group, Inc. For additional information, please visit our website at http://www.aig.com or http://www.aig.com.hk. Additional information can also be found at http://www.aig.com/strategyupdate | YouTube : http://www.youtube.com/aig | Twitter : @AlGinsurance | LinkedIn : http://www.linkedin.com/company/aig.

All products and services are written or provided by subsidiaries or affiliates of American International Group, Inc. Products or services may not be available in all countries, and coverage is subject to actual policy language. Non-insurance products and services may be provided by independent third parties. Certain property-casualty coverages may be provided by a surplus lines insurer. Surplus lines insurers do not generally participate in state guaranty funds, and insureds are therefore not protected by such funds.

美國國際集團(AIG)為全球具領導地位之保險公司。AIG成立於1919 年,現於逾100個國家及地區為客戶提供產物意外、人壽、按揭保險 及金融服務。AIG之多元化產品能協助商界及個人客戶保護資產,管 理風險及提供退休保障。AIG為紐約證券交易所及東京證券交易所之 上市公司。

美亞保險香港有限公司為美國國際集團(AIG)成員。

AIG為美國國際集團在全球提供產物意外保險、壽險、退休金和一般保 險服務所使用之統一品牌。本公司相關資料,詳列於本公司網站 http://www.aig.com 或 http://www.aig.com.hk。如需更多資訊,請瀏覽 http://www.aig.com/strategyupdate | YouTube : www.youtube.com/aig |Twitter: @AlGinsurance | LinkedIn: http://www.linkedin.com/company/aig

所有商品及服務皆由AIG之附屬公司或關聯公司所承保或提供。部分商 品或服務不一定在所有國家皆有提供。各項保險商品之承保範圍以實際 訂立之保險合約為準。部分非保險類產品及服務可能為獨立第三方提 供。若干產物意外保險可能由提供超額保險之保險公司承保。提供超額 保險之保險公司一般不參與各州之保險保證基金,故受保人不受該基金 保障。



AIG Bring on tomorrow

AIG Insurance Hong Kong Limited 46/F. One Island East. 18 Westlands Road, Island East, Hong Kong

美亞保險香港有限公司 香港港島東華蘭路18號港島東中心46樓 客戶熱線 Hotline: 3666 7033 傳真號碼 Fax: 2832 9514

電郵 Email: cs.hk@aig.com 網站Website: www.aig.com.hk

This brochure provides only a summary of the policy benefits. Coverage under the policy shall be subject to the terms, conditions and exclusions of the policy. A copy of the policy is available from AIG Insurance Hong Kong Limited. 本單張僅提供保單摘要,有關保單條款及不承保事項請參看保單條款及細則。 如需要保單條款及細則,歡迎向美亞保險香港有限公司索取。